

Une semaine franco-allemande à Roubaix

Anne Frank reçoit Bergisch-Gladbach

du 14 au 18 janvier 2013



Nous avons mis en place un nouveau programme d'échange avec un établissement allemand proche de la ville de Cologne en Rhénanie du Nord-Westphalie, le Land jumelé avec la région Nord-Pas-de-Calais. L'échange, pensé dans un cadre européen incluant l'anglais comme langue de communication internationale, a été proposé aux élèves germanistes ainsi qu'aux anglicistes des sections Euro de 4^{ème} et de 3^{ème} du collège Anne Frank. Cette semaine, 13 élèves de la Realschule « Im Kleefeld » de Bergisch-Gladbach (<http://www.rs-kleefeld.de/>) nous ont rendu visite accompagnés de leurs deux professeurs, Mmes Grenz et Erlmeyer.

Après un long trajet en train, le groupe d'élèves allemands est arrivé à la gare de Roubaix lundi en début d'après-midi. Ils ont pu se restaurer au collège et partager une activité avec les élèves français pour faire mieux connaissance. Certains se connaissaient déjà un peu puisqu'ils avaient pris contact avec leurs correspondants respectifs par e-mail avant les vacances. Les élèves allemands ont ensuite été accueillis dans les familles de leurs correspondants.

Au programme du mardi matin, il y avait un rallye pour découvrir le centre-ville de Roubaix avec une première étape qui passait par les locaux de l'association 'Le Camion' (<http://www.assolecamion.fr/>), situés rue d'Archimède dans le quartier de l'Alma. Notre groupe a été accueilli avec beaucoup de gentillesse et d'attentions par Nicolas Daquin qui nous a fait visiter l'exposition de sculptures en cours dans la 'Cabine du Camion' et fait découvrir l'ensemble des activités d'arts plastiques de l'association. Les élèves ont littéralement 'brisé' la glace en entamant une bataille de boules de neige endiablée. Nous sommes finalement parvenus à poursuivre le rallye, malgré la neige, jusqu'à l'ancien hôtel particulier Pierre Catteau (l'actuel Palais de justice) qui se trouve dans la rue du Grand Chemin, mais avons ensuite dû l'interrompre en raison des chutes de neige qui redoublaient. Après avoir déjeuné au restaurant scolaire du collège, nous avons été reçus à l'Hôtel de ville de Roubaix par l'adjoint au maire chargé de l'éducation, M. Tizaghti, et avons fait une visite guidée de l'Hôtel de Ville. Tout le groupe a ensuite pris le métro en direction de Lille pour y passer un moment de temps libre.

La matinée du mercredi s'est déroulée au 301 (avenue des Nations-Unies) dans les locaux de l'ARA (Autour des Rythmes Actuels) où nous avons participé à un atelier de percussions urbaines animé par Stéphane. Le résultat de cet atelier, c'est un morceau de musique d'une petite dizaine de minutes où chacun a pu faire passer son énergie et son envie de jouer ensemble. Le temps de pique-niquer au collège et les élèves ont rejoint Mme Dallérac et M. Citerne à la salle de sports du Pays pour une séance de deux heures. Certains sont ensuite allés au bowling avec leur famille d'accueil, tandis que d'autres sont allés dépenser ce qu'il leur restait d'énergie à la patinoire de Wasquehal.

Le jeudi, nous avons bravé le grand froid (-11°C, il faisait beaucoup plus doux en Allemagne !) pour nous rendre à pied à la Manufacture des Flandres. Une partie du groupe a participé à un atelier tissage avec Solène pendant que l'autre visitait le musée du textile. Les groupes ont ensuite inversé leurs activités. L'après-midi, c'était le musée de La Piscine qui était au programme avec une découverte du passé de Roubaix à travers certaines œuvres choisies de la collection permanente. Les élèves ont été excellemment guidés dans leur parcours par Nicolas et Stéphane.

Le buffet du petit-déjeuner du vendredi matin, très joliment et gentiment présenté par les agents de service du collège, a permis au groupe de jeunes Allemands de découvrir et d'apprécier les viennoiseries et de prendre congé de leurs familles d'accueil. Tout le groupe s'est ensuite mis en route vers la gare de Roubaix où les correspondants allemands reprenaient leur train en milieu de matinée. Nous avons ensuite pris en charge les élèves français pour un travail de compte rendu sur la semaine qui venait de se dérouler.

Fanny Hermans, professeur d'anglais au collège Anne Frank
Aude Le Goff, professeur d'allemand au collège Anne Frank